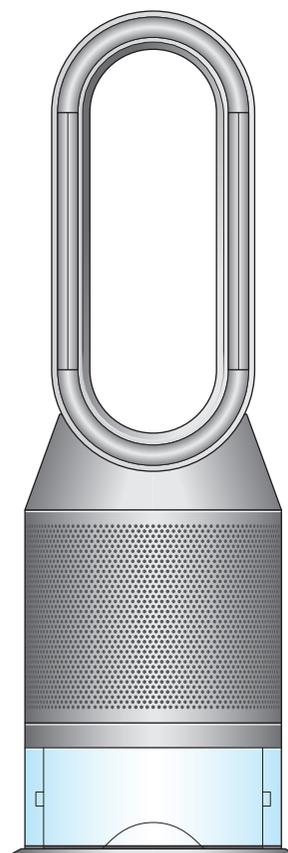


dyson purifier humidify+cool formaldehyde

Руководство пользователя



-
- | | | | |
|---|--|----|-----------------------------------|
| 2 | Регистрация устройства | 7 | Таймер автоматического выключения |
| 3 | Сборка прибора | 7 | Ночной режим |
| 4 | Пополнение воды в резервуаре | 8 | Глубокая очистка устройства |
| 4 | Использование вашего прибора | 10 | Смена фильтров |
| 5 | Информационное меню | 10 | Непрерывный мониторинг |
| 6 | Режим автоматической очистки | 11 | Уход за устройством |
| 6 | Режим автоматического увлажнения | 11 | Предупредительные сигналы |
| 6 | Вращение | | |
| 7 | Скорость и направление воздушного потока | | |

Благодарим вас за решение приобрести увлажнитель-очиститель воздуха Dyson.

С помощью пошаговой инструкции вы можете быстро настроить устройство

- Подберите настройки, чтобы вам было максимально комфортно.

Регистрация устройства

Мы не перестаем заботиться о наших приборах после того, как вы их приобретаете.

На увлажнитель-очиститель воздуха Dyson распространяется гарантия на запчасти и работу (за исключением фильтров и испарителя) в течение двух лет с даты приобретения в соответствии с условиями гарантии.

Даже когда срок действия вашей гарантии закончится, мы все равно будем готовы помочь.

Бесплатные запчасти Dyson и ремонт. Беспроблемная замена. Консультация специалистов. Семь дней в неделю. Видеоинструкции и полезные советы

Серийный номер можно посмотреть на паспортной табличке, расположенной на основании устройства.

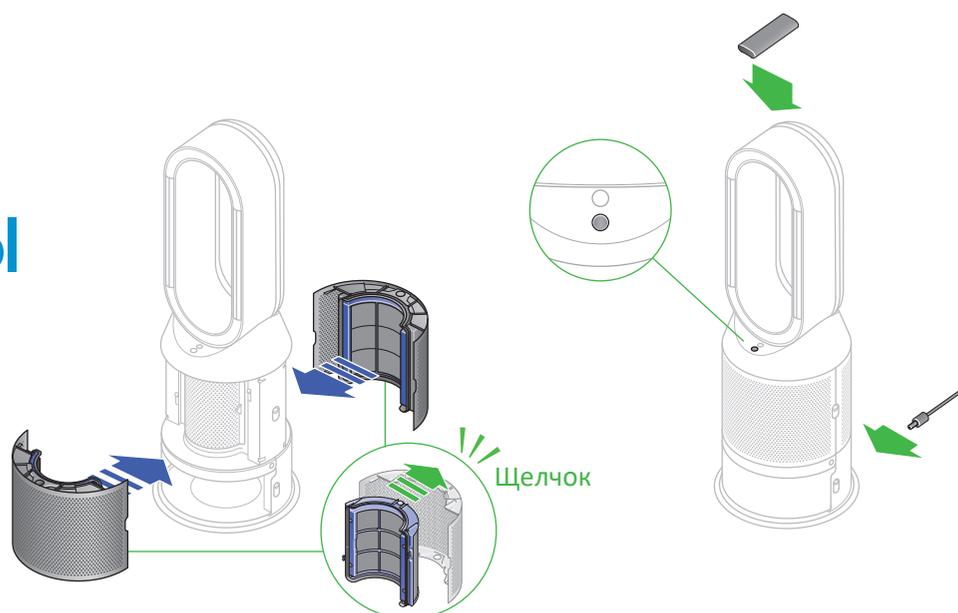
Запишите серийный номер, чтобы использовать его в будущем.

Данное изображение приведено в качестве иллюстрации.



Сборка прибора

dyson pure humidify+cool



Чтобы извлечь увлажнитель-очиститель воздуха Dyson из коробки, возьмитесь обеими руками за его основание.

Запрещается поднимать устройство, держась за контурный усилитель.

Сдвиньте вниз фиксаторы экрана по обоим сторонам устройства, чтобы снять их.

После снятия экранов внутренняя дверца, за которой находится испаритель, откроется. Закройте внутреннюю дверцу, убедившись, что она плотно встала на место со щелчком.

Увлажнитель-очиститель воздуха Dyson поставляется с комбинированным фильтром.

Снимите с комбинированного фильтра защитную упаковку.

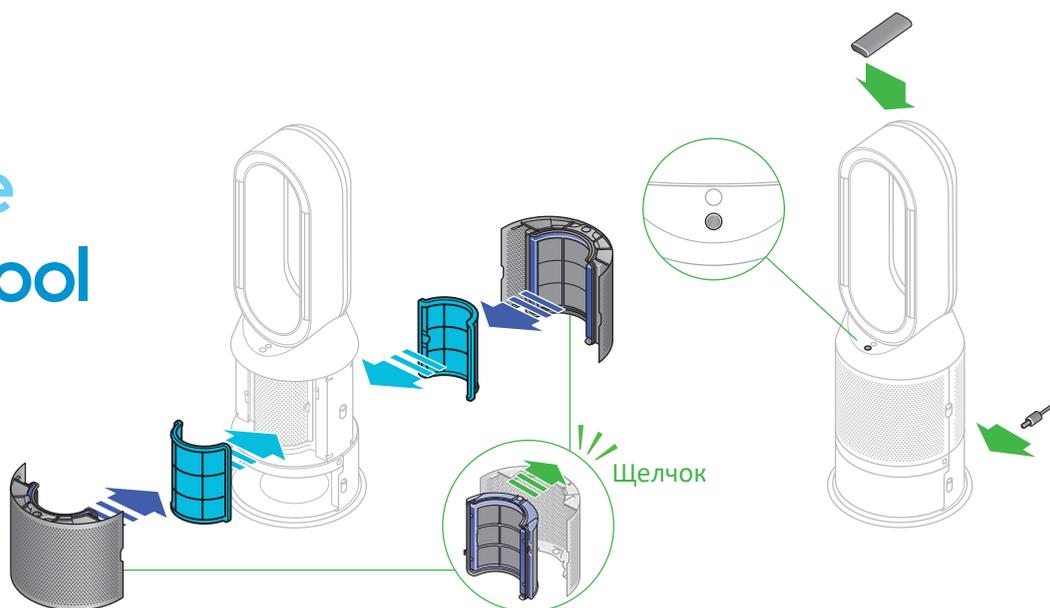
Вставьте комбинированные фильтры в экраны так, чтобы язычки сверху и снизу встали на место со щелчком.

Разместите экраны обратно на основном корпусе и осторожно надавите, чтобы они прочно встали на место до щелчка.

Положите пульт дистанционного управления на верхнюю часть прибора таким образом, чтобы кнопки на нем были направлены вниз.

Подсоедините прибор к электросети и включите его.

dyson pure humidify+cool cryptomic



Чтобы извлечь увлажнитель-очиститель воздуха Dyson из коробки, возьмитесь обеими руками за его основание.

Запрещается поднимать устройство, держась за контурный усилитель.

Сдвиньте вниз фиксаторы экрана по обоим сторонам устройства, чтобы снять их.

После снятия экранов внутренняя дверца, за которой находится испаритель, откроется. Закройте внутреннюю дверцу, убедившись, что она плотно встала на место со щелчком.

Увлажнитель-очиститель воздуха Dyson поставляется с постоянным фильтром Dyson Cryptomic™ и комбинированным фильтром.

Снимите с комбинированного фильтра и фильтра Dyson Cryptomic™ защитную упаковку.

Вставьте фильтр Dyson Cryptomic™ на предназначенное ему место во внутренней дверце.

Вставьте оба комбинированных фильтра в экраны так, чтобы язычки сверху и снизу встали на место со щелчком.

Разместите экраны обратно на основном корпусе и осторожно надавите, чтобы они прочно встали на место до щелчка.

Положите пульт дистанционного управления на верхнюю часть прибора таким образом, чтобы кнопки на нем были направлены вниз.

Подсоедините прибор к электросети и включите его.

Пополнение воды в резервуаре

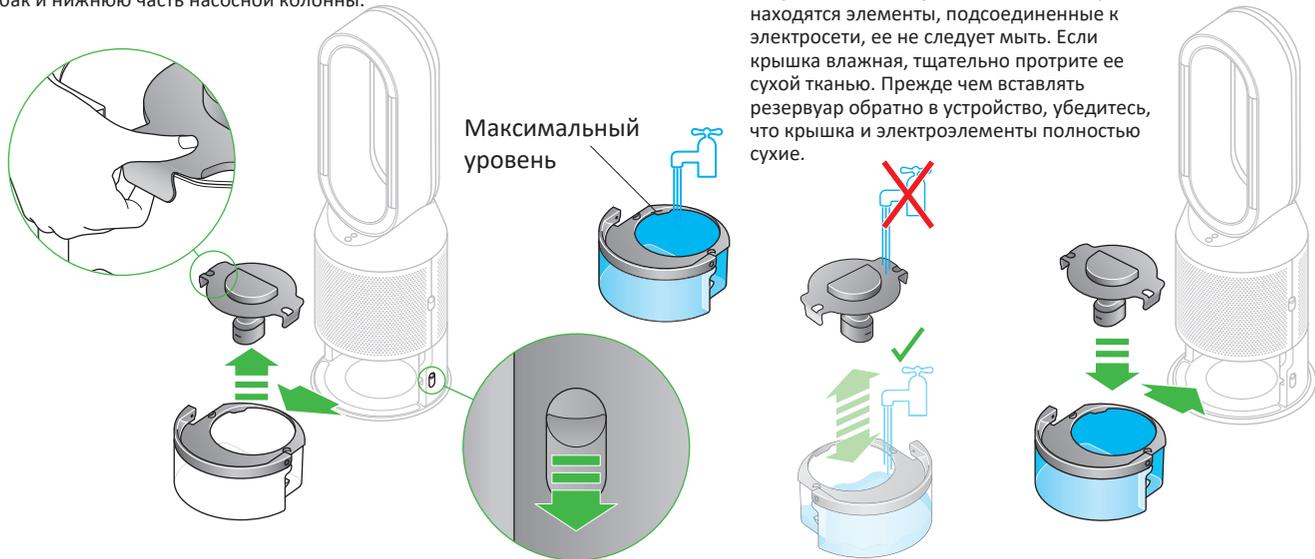
При каждом доливе воды

Рекомендуется слить оставшуюся воду из бака, промыть бак и нижнюю часть (сетку) насосной колонны проточной водой. После чего наполнить бак. В случае, если вы временно не используете функцию увлажнения, также рекомендуется сливать воду и промывать бак и нижнюю часть насосной колонны.



Совет по уходу

Следите, чтобы крышка оставалась сухой. Крышка резервуара должна оставаться сухой, когда вы наполняете резервуар или запускаете цикл глубокой очистки. В крышке находятся элементы, подсоединенные к электросети, ее не следует мыть. Если крышка влажная, тщательно протрите ее сухой тканью. Прежде чем вставлять резервуар обратно в устройство, убедитесь, что крышка и электроэлементы полностью сухие.



Прежде чем извлечь резервуар для воды, убедитесь что режимы увлажнения отключены, а резервуар пуст.

Опустите фиксаторы резервуара для воды по бокам устройства.

Извлеките резервуар для воды из устройства.

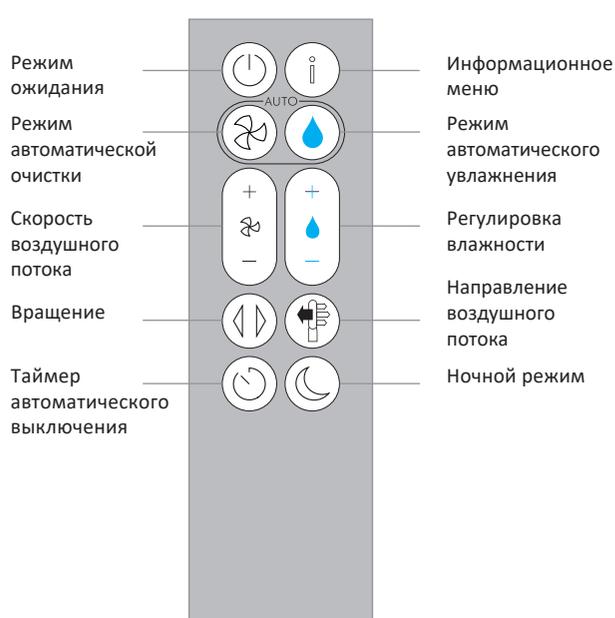
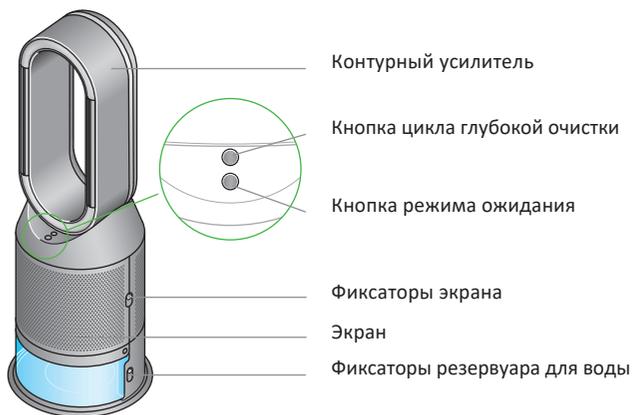
Держа резервуар для воды за ручку, поднесите его к крану и отстегните крышку.

Опустите фиксаторы резервуара для воды по бокам устройства.

Извлеките резервуар для воды из устройства.

Держа резервуар для воды за ручку, поднесите его к крану и отстегните крышку.

Использование вашего прибора



Информационное меню



Нажмите эту кнопку, чтобы прокрутить информацию, отслеживаемую вашим увлажнителем-очистителем воздуха Dyson.

Информация о качестве воздуха, температуре, влажности. Показано состояние фильтра и испарителя.

Когда качество воздуха ухудшается из-за определенного типа загрязнителя, на ЖК-дисплее появляется значок этого загрязнителя.



Качество воздуха в помещении – 12 секунд

Следите за текущим качеством воздуха с помощью графика, отображающего данные за последние 12 секунд.



Качество воздуха в помещении - 24 часа

Следите за текущим качеством воздуха с помощью графика, отображающего данные за последние 24 часа.

73%

Влажность в помещении

Это количество водяного пара в воздухе, указанное в процентах.



Твердые частицы (PM2.5)

Микроскопические частицы размером до 2,5 микрон, взвешенные в воздухе, которым мы дышим. Они включают в себя дым, бактерии и аллергены.



Твердые частицы (PM10)

Микроскопические частицы большего размера до 10 микрон, взвешенные в воздухе, которым мы дышим. К ним относятся пыль, плесень или пыльца.



Температура в помещении

Следите за температурой окружающей среды, чтобы поддерживать комфортные условия.



Летучие органические соединения

ЛОС обычно представляют собой запахи, которые могут быть потенциально опасными. Они могут присутствовать в чистящих средствах, краске и новой мебели.

15°C

Фильтры

Оставшийся срок службы фильтра отображается на ЖК-дисплее, там же появится сообщение о необходимости замены фильтра.



Испаритель

На ЖК-дисплее отображается уровень накипи в испарителе и время, через которое потребуется цикл глубокой очистки.



Фильтры

Оставшийся срок службы фильтра отображается на ЖК-дисплее, там же появится сообщение о необходимости замены фильтра.

Режим автоматической очистки



Установите увлажнитель-очиститель воздуха Dyson в режим автоматической очистки, и встроенные датчики будут автоматически регулировать настройки вашего устройства в зависимости от качества воздуха.

Качество воздуха: прибор приостанавливает работу при достижении заданного качества воздуха и снова включается при снижении уровня качества воздуха.

Скорость воздушного потока: скорость воздушного потока будет увеличиваться до достижения заданного качества воздуха и температуры.

Ночной режим: ваш прибор будет работать только со скоростью воздушного потока от 1 до 4.

Режим автоматического увлажнения



Установите увлажнитель-очиститель воздуха Dyson в режим автоматического увлажнения, и встроенные датчики будут автоматически регулировать настройки устройства в зависимости от температуры и влажности в помещении.

Влажность в помещении: Когда целевой уровень влажности воздуха будет достигнут, устройство приостановит работу и включится вновь при понижении уровня влажности.

Скорость воздушного потока: скорость воздушного потока будет увеличиваться до достижения заданного уровня влажности.

Для отключения режима автоматического увлажнения или изменения уровня влажности вручную нажмите на кнопку управления уровнем влажности.

Вращение



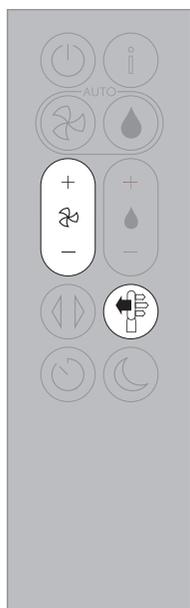
Нажмите на кнопку вращения и выберите угол вращения 0°, 45°, 90° или режим бриза.

Вы можете в любой момент приостановить вращение, нажав на кнопку вращения.

Для возобновления вращения вновь нажмите на кнопку вращения.

Чтобы изменить направление вращения к центру, нажмите и удерживайте кнопку вращения в течение двух секунд.

Скорость и направление воздушного потока



Нажмите кнопку Скорость воздушного потока, чтобы увеличить или уменьшить скорость воздушного потока.

Нажмите кнопку Направления воздушного потока, чтобы изменить направление воздушного потока с переднего на заднее.

Измените направление воздушного потока в зависимости от ваших предпочтений.

Выберите направление воздушного потока в режиме Вентилятор, чтобы воздух поступал из передней части устройства для очистки и охлаждения.

Установите режим рассеянного потока воздуха, и поток из тыльной части устройства очистит воздух в комнате, не охлаждая его.

Устройство продолжит очистку и увлажнение (если оно выбрано), как в режиме вентилятора, так и в режиме рассеянного воздушного потока.

Таймер автоматического выключения



Увлажнитель-очиститель воздуха Dyson отключится автоматически по истечении установленного вами периода времени.

Чтобы установить время, нажмите на кнопку для просмотра вариантов. После активации нажмите один раз на кнопку таймера автоматического выключения для просмотра выбранного времени.

Чтобы отключить таймер, нажмите на кнопку таймера автоматического выключения, пролистайте все варианты и выберите "Отключить" ("Cancel").

Ночной режим



В ночном режиме ваш увлажнитель-очиститель Dyson продолжит отслеживание и будет реагировать на изменения качества и температуры воздуха, используя самые тихие настройки, работая с приглушенной подсветкой ЖК-дисплея.

Если вы установили режим автоматической очистки или режим автоматического увлажнения, то при переключении устройства в ночной режим скорость потока воздуха будет сокращена в диапазоне от 1 до 4.

Глубокая очистка устройства

Важно: не отключайте и не отсоединяйте устройство от сети, поскольку инструкции по очистке будут отображаться на ЖК-дисплее.

Чтобы увлажнитель-очиститель воздуха Dyson всегда работал максимально эффективно, важно регулярно проводить глубокую очистку для удаления известкового налета.

Перед длительными периодами, во время которых не используется функция увлажнения, и после них рекомендуется запускать дополнительные циклы глубокой очистки.

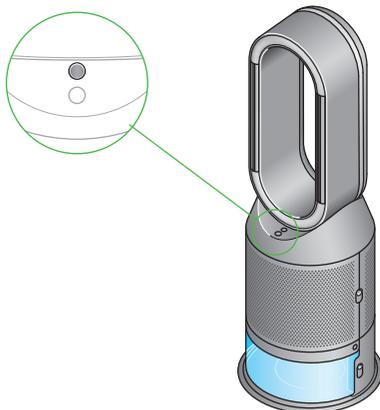
В областях с жесткой водой, возможно, потребуется чаще запускать цикл глубокой очистки. Для оптимальной работы устройства рекомендуем использовать фильтрованную воду.

На устройстве появится предупреждение о том, что необходимо провести цикл глубокой очистки.

На ЖК-дисплее вашего устройства появится соответствующее предупреждение и загорится кнопка цикла глубокой очистки фильтра.

Чтобы отменить Цикл глубокой очистки на любом этапе, нажмите и удерживайте кнопку Цикла глубокой очистки на приборе в течение пяти секунд.

1



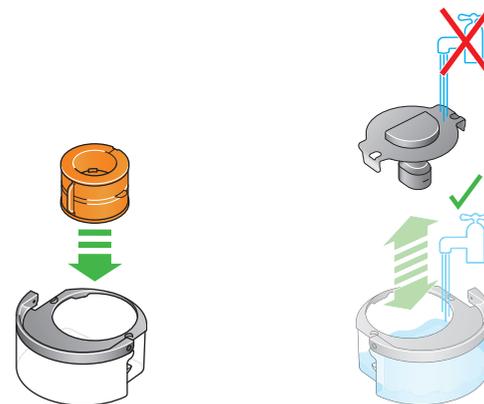
Нажмите на кнопку цикла глубокой очистки на передней стороне устройства и следуйте инструкциям, которые будут отображаться на ЖК-дисплее.

Сдвиньте вниз фиксаторы экрана, чтобы снять их. Внутренняя дверца раскроется. Пока вы выполняете цикл глубокой очистки, отложите экраны в сторону.

Опустите фиксаторы резервуара для воды по бокам устройства.

Вытащите резервуар для воды из устройства и откройте крышку.

2



Выньте испаритель из устройства, поместите его в резервуар для воды и закройте крышку.



Совет по уходу
Следите, чтобы крышка оставалась сухой

Крышка резервуара должна оставаться сухой, когда вы наполняете резервуар или запускаете цикл глубокой очистки. В крышке находятся элементы, подсоединенные к электросети, ее не следует мыть. Если крышка влажная, тщательно протрите ее сухой тканью. Прежде чем вставлять резервуар обратно в устройство, убедитесь, что крышка и электроэлементы полностью сухие.

3



Держа резервуар с водой за ручку, поднесите его к крану.

Снимите колпачок и испаритель. Наполните резервуар холодной водой из-под крана наполовину от максимального уровня.



Отмерьте 150 г лимонной кислоты и засыпьте в резервуар с водой.



Осторожно встряхните, пока вся лимонная кислота не растворится.

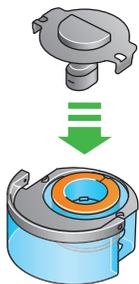
Максимальный уровень



Поместите испаритель в резервуар для воды. Налейте в резервуар холодной воды из крана до отметки Max.

Глубокая очистка устройства - продолжение

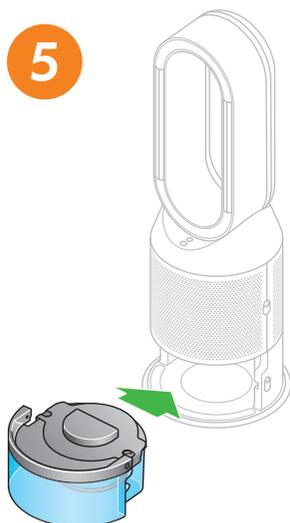
4



Закройте резервуар крышкой и убедитесь, что фиксаторы крышки встали на место.

Вытрите излишки воды, чтобы избежать подтеков.

5

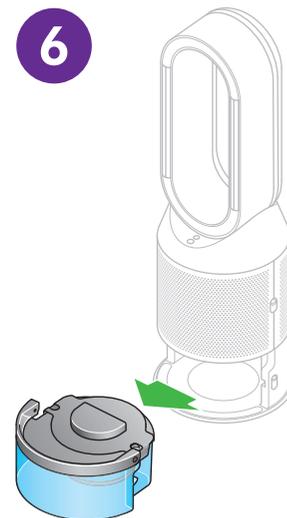


Установите резервуар для воды обратно в устройство до щелчка.

После отображения соответствующей инструкции на ЖК-дисплее нажмите на кнопку цикла глубокой очистки.

Цикл глубокой очистки будет запущен, а на ЖК-дисплее появится таймер обратного отсчета.

6



Установите резервуар для воды обратно в устройство до щелчка.

После отображения соответствующей инструкции на ЖК-дисплее нажмите на кнопку цикла глубокой очистки.

Цикл глубокой очистки будет запущен, а на ЖК-дисплее появится таймер обратного отсчета.

7



Откройте крышку, извлеките испаритель из резервуара и сполосните под холодной водой из-под крана.

Вытрите излишки воды, чтобы избежать подтеков, и отложите испаритель в сторону.

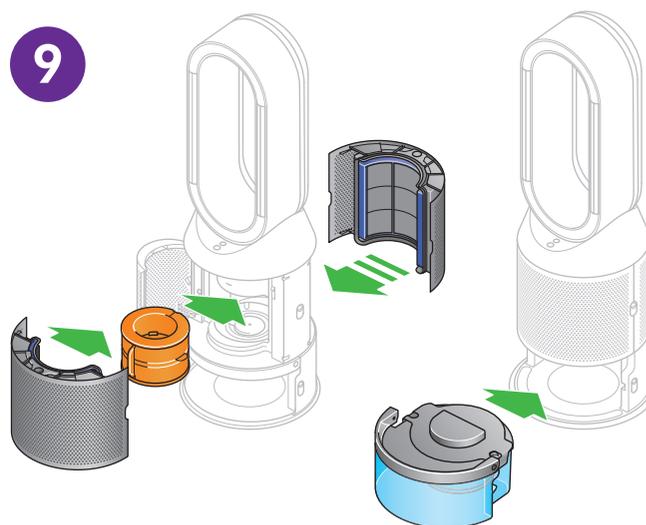
Сполосните резервуар под холодной проточной водой. Протрите внутреннюю поверхность резервуара, чтобы удалить остатки раствора и инородные частицы.

8



Заполните резервуар до максимального уровня, вытрите излишки воды и закройте крышку, убедившись, что фиксаторы надежно закрыты.

9

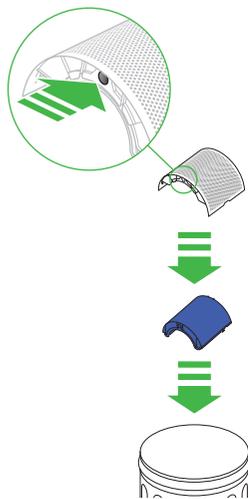


Вставьте испаритель обратно в устройство, убедившись, что он прочно встал на место.

Закройте внутреннюю дверцу и верните на место экраны.

Установите резервуар для воды обратно в устройство и убедитесь, что он прочно встал на место.

Смена фильтров



На ЖК-дисплее устройства появится предупреждение о необходимости замены фильтров.

Выключите прибор и отключите его от сети.

Сдвиньте вниз фиксаторы экрана по обоим сторонам устройства, чтобы снять их.

После снятия экранов внутренняя дверца, за которой находится испаритель, откроется.

Закройте внутреннюю дверцу, убедившись, что она плотно встала на место со щелчком.

Надавите на язычки сверху и снизу экранов, чтобы извлечь фильтры.

Выбросьте использованные фильтры в мусорное ведро.

Удалите защитную упаковку с новых фильтров.

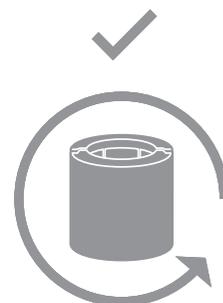
Вставьте фильтры в экраны так, чтобы язычки сверху и снизу встали на место со щелчком.

Установите экраны на основание и осторожно нажмите так, чтобы они со щелчком встали на место.

Подключите устройство к электросети и нажмите на кнопку режима ожидания на тыльной стороне устройства.



5, 4, 3, 2, 1...



Важно: Сбросьте срок службы фильтра

Нажмите и удерживайте кнопку активации ночного режима на пульте дистанционного управления.

На ЖК-дисплее прибора начнется обратный отсчет от пяти, после чего появится заставка по умолчанию.

Срок службы фильтра будет сброшен, и прибор будет готов к использованию.

Непрерывный мониторинг

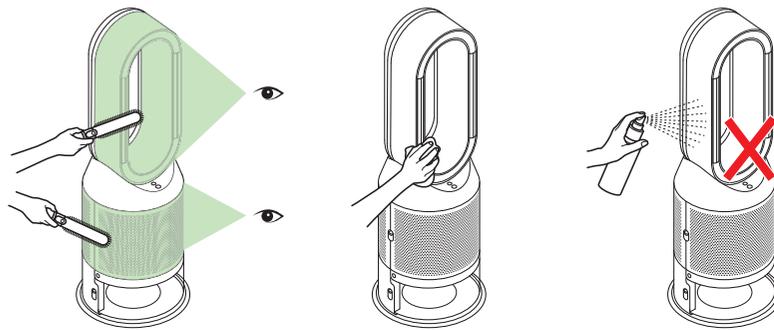
В режиме непрерывного мониторинга увлажнитель-очиститель воздуха Dyson будет собирать информацию о качестве воздуха, температуре и уровне влажности. Эта информация будет отображаться на ЖК-дисплее.

Непрерывный мониторинг по умолчанию отключен. После включения он всегда будет включен, пока вы снова его не выключите.

Непрерывный мониторинг вкл/выкл

Чтобы включить режим автоматической очистки нажмите и удерживайте соответствующую кнопку на пульте. На ЖК-дисплее будет указано, когда непрерывный мониторинг включен или выключен.

Уход за устройством



Чтобы увлажнитель-очиститель воздуха Dyson всегда работал максимально эффективно, важно регулярно очищать его и проверять на наличие засоров.

Очистка

Если на поверхности устройства скапливается пыль, протрите контурный усилитель, экраны и другие части устройства чистой и сухой тканью.

Осмотрите на предмет засоров воздухозаборные отверстия экранов и маленькое отверстие внутри контурного усилителя.

Используйте мягкую щетку для удаления пыли и загрязнений.

Не используйте моющие или полирующие средства для очистки прибора.

Предупредительные сигналы



Если на ЖК-дисплее появился значок предупреждения, это означает, что следует обратить внимание на устройство.

Треугольный значок предупреждения отображается непрерывно

Выключите прибор и отключите его от сети.

Оставьте его на 10 секунд, затем подключите к розетке и включите прибор.

Если значок предупреждения не исчезает с ЖК-дисплея, свяжитесь с Dyson.

Треугольный значок предупреждения появляется и исчезает

Если треугольный значок предупреждения на ЖК-дисплее появляется и исчезает, вы можете продолжать пользоваться устройством.

Если на ЖК-дисплее отображаются какие-либо другие значки предупреждения, обратитесь в Dyson за консультацией.

RU

ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

НАЗНАЧЕНИЕ ПРИБОРА:

Увлажнитель-очиститель воздуха Dyson – это специальный прибор, предназначенный для создания в помещении оптимального уровня влажности и чистоты воздуха



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

УСТРОЙСТВО И ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ СОДЕРЖАТ МАГНИТЫ.

1. На имплантированные медицинские устройства, например кардиостимуляторы и дефибрилляторы, могут оказывать влияние сильные магнитные поля. Если у вас или у кого-либо в вашей семье имплантировано медицинское устройство или дефибриллятор, избегайте размещения пульта дистанционного управления в кармане или рядом с устройством.
2. Магниты могут также оказать неблагоприятное воздействие на кредитные карты и электронные носители информации, поэтому эти предметы следует держать на некотором расстоянии от пульта дистанционного управления и верхней части устройства.

ВО ИЗБЕЖАНИЕ РИСКА ВОЗГОРАНИЯ, ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ ИЛИ ПОЛУЧЕНИЯ ТРАВМЫ:

3. Дети в возрасте от 8 лет, лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями, а также лица, не имеющие достаточного опыта и знаний, могут использовать данное устройство только в присутствии человека,

отвечающего за их безопасность, или после получения инструкций по безопасному использованию устройства при условии понимания существующих рисков. Следите за тем, чтобы дети не играли с устройством. Очистка и обслуживание устройства не должны выполняться детьми без присмотра.

4. Данное устройство должно подключаться к безопасному источнику низкого напряжения, соответствующему маркировке на основании устройства. Компания Dyson рекомендует использовать блок электропитания, идущий в комплекте с устройством.
5. Перед чисткой, любым обслуживанием или заменой фильтров отсоедините устройство от сети электропитания. Для получения информации о техническом обслуживании обратитесь к разделу «Глубокая очистка и заполнение резервуара для воды».
6. Не используйте устройство после его падения или при наличии видимых признаков повреждения.
7. При необходимости ремонта обратитесь в службу поддержки компании Dyson. Не разбирайте устройство, так как это может стать причиной пожара или поражения электрическим током. Не пытайтесь модифицировать или разбирать излучатель UV-C.
8. Не используйте это устройство вне помещения и на влажных поверхностях и не касайтесь каких-либо деталей устройства или электрической вилки влажными руками.
9. Не вставляйте никакие предметы в отверстия. Не используйте устройство, если его отверстия заблокированы; следите за тем,

чтобы пыль, мусор, волосы и пр. не мешали свободному прохождению воздушного потока.

10. Используйте только чистящие средства, рекомендованные компанией Dyson.
11. Не используйте это устройство вблизи воспламеняющихся жидкостей, паров, освежителей воздуха и эфирных масел.
12. Избегайте воздействия прямых солнечных лучей.
13. Включайте устройство непосредственно в настенную розетку. Не используйте удлинитель, поскольку перегрузка может привести к перегреву и возгоранию кабеля.
14. Переносите устройство только за основание, а не за контурный усилитель.
15. Не используйте устройство в случае его повреждения или после погружения в воду.
16. Держите это устройство и кабель вдали от горячих поверхностей. Не размещайте кабель под мебелью или другими устройствами.
17. Если отсутствует плотный контакт между вилкой и электрической розеткой или вилка становится очень горячей, необходимо заменить электрическую розетку. Для замены электрической розетки обратитесь к квалифицированному электрику.
18. Наполняйте устройство водой только так, как описано в данном руководстве пользователя Dyson. Не используйте горячую воду.
19. Не используйте устройство, если оно не было очищено с соблюдением инструкций.
20. Не заливайте воду в какие-либо отверстия, кроме резервуара для воды.
21. Данное устройство содержит лазер класса 1. Использование устройства не по назначению или повреждение его корпуса

- может привести к опасному лазерному излучению. Не смотрите прямо на источник света. Даже в малых дозах лазерное излучение может нанести вред глазам и коже. Не пытайтесь модифицировать или разбирать лазерную трубку.
22. Данное устройство содержит источник УФ излучения. Использование устройства не по назначению или повреждение корпуса могут привести к выбросу опасного УФ излучения. Не смотрите прямо на источник света. УФ излучение даже в малых дозах может вызвать повреждения глаз и кожи.
23. Опасность получения химического ожога и удушья. Храните батарейки от пульта ДУ в недоступном для детей месте. Данное изделие содержит литиевую плоскую круглую батарейку. Если проглотить новую или использованную литиевую плоскую круглую батарейку или если батарейка попала внутрь тела, это может вызвать тяжелые внутренние ожоги, а также привести к смерти в течение 2 часов. Всегда надежно закрывайте отсек для батареек. Если отсек для батареек не закрывается, не используйте изделие, извлеките батарейки и храните их в недоступном для детей месте. При наличии подозрений, что кто-либо проглотил батарейку или батарейка попала внутрь тела, незамедлительно обратитесь к врачу.
24. Если контакты штепсельной вилки повреждены, блок питания должен быть утилизирован.

Дополнительная информация

- Увлажнитель-очиститель воздуха Dyson Purifier Humidify+Cool – специальный прибор, предназначенный для создания в помещении оптимального уровня влажности и очистки воздуха.

Управление без пульта ДУ

- Устройством можно управлять с помощью приложения Dyson Link.

Наполнение резервуара водой

- Прежде чем снимать резервуар для воды, убедитесь, что режимы увлажнения отключены или резервуар для воды пуст.
- Нажмите на кнопки освобождения резервуара для воды на боковых сторонах устройства.
- Выдвиньте резервуар для воды из устройства.
- Поднесите резервуар для воды к крану за ручку и отсоедините крышку.
- Заполните резервуар для воды до максимального уровня холодной водой.
- Установите крышку на место и закрепите зажимы.
- Вставьте резервуар для воды обратно в устройство до щелчка.
- Для получения информации об использовании приложения Dyson Link в России свяжитесь с Центром поддержки клиентов Dyson
- **ВАЖНО! ПРИЛОЖЕНИЕ Dyson Link НЕ РАБОТАЕТ НА ТЕРРИТОРИИ РФ**

Уход за устройством

- Чтобы производительность очистителя с функцией увлажнения Dyson всегда была максимальной, важно регулярно очищать его и проверять на наличие засоров.

Очистка

- Если на поверхности устройства скопилась пыль, протрите чистой сухой салфеткой контурный усилитель, кожух и другие детали.
- Проверьте, нет ли засоров в отверстиях для впуска воздуха на кожухе и в небольшом отверстии внутри контурного усилителя.
- С помощью мягкой щетки удалите пыль и грязь.
- Не используйте моющие или чистящие средства для чистки устройства.

Глубокая очистка устройства

Важно: не выключайте и не отключайте устройство от сети, так как на экране появятся инструкции по очистке.

- Чтобы всегда получать максимальную производительность от увлажнителя-очистителя воздуха Dyson важно регулярно проводить глубокую очистку, чтобы удалить накипь.
- Ваше устройство предупредит вас, когда вам понадобится провести цикл глубокой очистки.
- ЖК-дисплей на вашем устройстве предупредит вас, и загорится кнопка цикла глубокой очистки.
- Нажмите кнопку цикла глубокой очистки на передней панели устройства, и инструкции будут отображены на ЖК-дисплее.
- Нажмите на кнопки освобождения кожуха, чтобы снять кожухи. Внутренняя дверца откроется. При выполнении цикла глубокой очистки положите кожухи на одну сторону.
- Нажмите на кнопки освобождения резервуара для воды на боковых сторонах устройства.
- Выньте емкость для воды из устройства и снимите крышку.
- Снимите испаритель с устройства, поместите его в резервуар для воды и установите крышку на место.
- Поднесите резервуар для воды к крану за ручку и отсоедините крышку.
- Снимите крышку и испаритель. Заполните резервуар для воды до половины максимального уровня холодной водой.
- Отмерьте 150 г порошкообразной лимонной кислоты и поместите ее в резервуар для воды.
- Аккуратно перемешайте, пока весь порошок лимонной кислоты не растворится.
- Поместите испаритель в резервуар для воды. Заполните резервуар для воды до максимального уровня холодной водопроводной водой.
- Установите крышку на место и закрепите зажимы.
- Вытрите лишнюю воду, чтобы избежать капель.
- Вставьте резервуар для воды обратно в устройство до щелчка.
- Нажмите на кнопку цикла глубокой очистки, когда на ЖК-дисплее появится индикация.
- Начнется цикл глубокой очистки, и на ЖК-дисплее отобразится таймер обратного отсчета.
- Когда ЖК-дисплей покажет, что цикл глубокой очистки завершен, нажмите кнопки разблокировки емкости для воды на боковых сторонах устройства.
- Выдвиньте резервуар для воды из устройства. Поднесите резервуар для воды к крану за ручку и отсоедините крышку.
- Снимите крышку, выньте испаритель из емкости для воды и промойте холодной водой из-под крана.
- Вытрите лишнюю воду, чтобы избежать капель, и поместите испаритель в одну сторону.
- Промойте резервуар для воды холодной водой из-под крана. Протрите внутреннюю часть бака, чтобы удалить излишки раствора и загрязнения.
- Заполните резервуар для воды до максимальной отметки, вытрите лишнюю воду и установите крышку на место, убедившись, что зажимы крышки надежно закреплены.
- Вставьте испаритель обратно в устройство, убедившись, что он надежно закреплен. Закройте внутреннюю дверцу и верните на место кожухи.
- Вставьте резервуар для воды обратно в устройство и убедитесь, что он надежно закреплен.
- Чтобы отменить цикл глубокой очистки в любой момент, нажмите и удерживайте кнопку цикла глубокой очистки в течение 5 секунд.

Заменяемые детали

- Устройство оснащено сменными фильтрами, и батарейками, любое другое обслуживание должно выполняться авторизованными сервисными службами.

Замена батареек



Предостережение

- Отверните винт батарейного отсека на пульте ДУ. Откройте крышку и извлеките батарейку.
- Не устанавливайте батарейки в обратном положении, чтобы не вызвать короткое замыкание.
- Не пытайтесь разбирать или заряжать батарейки. Не храните вблизи источников огня.
- При установке новых батареек следуйте инструкциям производителя (тип батарейки CR 2032).
- Всегда возвращайте на место винт на пульте дистанционного управления и см. сведения о рисках, связанных с элементами питания, в разделе описания предупреждений.

Немоющиеся фильтрующие элементы

- Фильтры вашего устройства не предназначены для мытья и повторного использования.
- Если при появлении соответствующего запроса не выполнить смену фильтрующих элементов, это может привести к изменению характеристик и внешнего вида устройства.
- Приобретайте оригинальные фильтры

Подключение к приложению Dyson Link

- Для работы приложения Dyson Link требуется подключение к Интернету.
- Устройство может подключаться к сетям передачи данных с частотой 2,4 ГГц или 5 ГГц, включая большинство современных маршрутизаторов. Проверьте совместимость в документации к маршрутизатору.
- Компания Dyson стремится обеспечить совместимость своей технологии с большинством современных операционных систем. При возникновении каких-либо вопросов или для получения последних сведений о совместимости обратитесь в службу поддержки компании Dyson.
- Для установки соединения с устройством ваше мобильное устройство должно поддерживать беспроводную технологию Bluetooth® 4.0 (стандарт Bluetooth Low Energy). Проверьте совместимость в документации к вашему устройству.
- BLE/Wi-Fi 2,4 ГГц
- Wi-Fi 5 ГГц
- Подключение к сети в режиме ожидания: 0,9 Вт
- *Для получения информации об использовании приложения Dyson Link в России свяжитесь с Центром поддержки клиентов.
- **ВАЖНО! ПРИЛОЖЕНИЕ Dyson Link НЕДОСТУПНО НА ТЕРРИТОРИИ РФ**

Информация о соответствии

- Настоящим компания Dyson заявляет, что данное беспроводное оборудование с контролем окружающей среды соответствует положениям Директивы 2014/53/EU.
- Декларация о соответствии средств связи зарегистрирована в Федеральном агентстве связи. Полный текст Декларации о соответствии в ЕС доступен в Интернете по адресу: www.dyson.co.uk/inside-dyson/terms/compliance

Информация по утилизации

- Устройства компании Dyson производятся из высококачественных материалов, допускающих переработку. По возможности сдавайте устройство на переработку.
- Утилизация или переработка элементов питания должна производиться в соответствии с местными предписаниями или постановлениями.
- Такая маркировка означает, что данное устройство не должно утилизироваться вместе с бытовыми отходами на всей территории ЕС. Во избежание загрязнения окружающей среды или причинения вреда здоровью людей из-за неконтролируемой утилизации отходов отнесите ответственно к переработке отходов, чтобы обеспечить экологически безопасное повторное использование материальных ресурсов. Для передачи устройства на утилизацию воспользуйтесь системами возврата и сбора отходов или обратитесь к розничному продавцу, у которого оно было приобретено. Продавец сможет обеспечить экологически безопасную переработку устройства.
- Храните использованные элементы питания в недоступном для детей месте, поскольку они по-прежнему могут причинить вред, если дети их проглотят.
- Фильтры вашего устройства не предназначены для мытья и повторного использования.
- Утилизацию отработанных фильтров необходимо проводить в соответствии с местными законами и нормативами.
- Перед утилизацией элемент питания необходимо извлечь из устройства.

Ограниченная гарантия на 2 года

Условия 2-летней ограниченной гарантии Dyson изложены ниже. Информация о названии и адресе гарантийной организации Dyson

для вашей страны вы можете найти на стикере

Что входит в гарантию

- Ремонт или замена устройства Dyson (по решению Dyson) в случае отказа устройства в работе по причине заводского брака в течение 2 лет с момента покупки или доставки (если к моменту ремонта/замены отдельные запчасти не производятся, Dyson заменит бракованные части на функциональные).
- Если это устройство было продано за пределами ЕС, данная гарантия будет действительна, только если устройство используется в стране, в которой оно было продано.
- Если устройство было продано в пределах ЕС, данная гарантия будет действительна только в следующих случаях: (i) если устройство используется в той стране, в которой оно было продано или (ii) если устройство используется в Австрии, Бельгии, Дании, Финляндии, Франции, Германии, Ирландии, Италии, Нидерландах, Норвегии, Польше, Испании, Швеции, Швейцарии или Великобритании и в этой стране доступна в продаже такая же модель с тем же самым номинальным напряжением.

Что не входит в гарантию

- Сменные фильтры. Гарантия не распространяется на фильтры устройства.

Компания Dyson не гарантирует ремонт или замену устройства, дефекты которого появились по следующим причинам:

- Повреждения, вызванные невыполнением рекомендаций по обслуживанию устройства.
- Случайные повреждения или неисправности, вызванные небрежным, неправильным, неаккуратным или неосторожным использованием или обращением с устройством без соблюдения указаний, приведенных в руководстве пользователя Dyson.
- Эксплуатация устройства в условиях, отличных от обычных бытовых домашних условий.
- Использование компонентов, собранных или установленных не в соответствии с инструкциями компании Dyson.
- Использование деталей и принадлежностей, не являющихся оригинальными аксессуарами Dyson.
- Неправильная установка (за исключением случаев, когда таковая выполнялась Dyson).
- Ремонт или модификации, выполненные лицами, которые не являются представителями компании Dyson или авторизованными специалистами.
- Засоры. Информацию о том, как обнаруживать и устранять засоры, см. в руководстве пользователя Dyson.
- Нормальный физический износ (например, предохранителей).
- Сокращение времени разряда батареи из-за срока службы или условий эксплуатации (где применимо).

По вопросам относительно содержания гарантии обращайтесь в службу поддержки компании Dyson.

Информация о гарантии

- Гарантия предоставляется с момента покупки устройства (или с даты доставки, если доставка произведена позже).
- Мы рекомендуем предоставить подтверждающие документы (оригиналы и копии) на доставку/покупку устройства до начала каких-либо работ с устройством Dyson. Без этих документов все выполненные ремонтные работы подлежат оплате. Сохраняйте документы о получении или доставке устройства.
- Все работы будут произведены компанией Dyson или ее авторизованными представителями.
- Все компоненты устройства, которые заменяются в процессе работ на новые, становятся собственностью компании Dyson.
- Ремонт или замена вашего устройства Dyson по гарантии не продлевают гарантийный срок, если это не определяется местным законодательством в стране покупки.
- Гарантия предоставляет преимущества, которые являются дополнительными и не влияют на ваши законные права как потребителя, и будет применяться независимо от того, приобретен ли ваш продукт непосредственно у компании Dyson или у третьей стороны.

Важная информация о защите данных

Вы должны будете предоставить нам основную контактную информацию при регистрации вашего продукта Dyson.

При регистрации устройства Dyson:

- Вам необходимо предоставить нам основную контактную информацию для регистрации вашего устройства и разрешения нам выполнять гарантийные обязательства.
- После регистрации вы сможете выбрать, разрешить ли нам обращаться к вам или нет. Если вы дадите согласие на обращение к вам от имени компании Dyson, то будете получать информацию о специальных предложениях, а также новости о новых разработках нашей компании.

Словосочетание и логотипы Bluetooth® являются зарегистрированными товарными знаками компании Bluetooth SIG, Inc.; любое использование таких знаков компанией Dyson осуществляется по лицензии.

Apple и логотип Apple являются товарными знаками компании Apple Inc., зарегистрированными в США и других странах. App Store является знаком обслуживания компании Apple Inc., зарегистрированным в США и других странах.

Google Play и логотип Google Play являются товарными знаками Google Inc.

Наименование устройства: Увлажнитель-очиститель воздуха Dyson Purifier Humidify+Cool
Модель: PH03/PH04

Технические характеристики: напряжение: 220–240 В; частота: 50/60 Гц; мощность: 45 Вт; уровень шума: <61,5 дБ; Объем потока воздуха - 350 л/с; Количество скоростей подачи воздуха – 10
Срок службы устройства: 10 лет
Срок гарантии: 2 года

Нами приложены все возможные усилия, чтобы избежать любых ошибок и обеспечить точность и надежность информации, изложенной в настоящем руководстве.
Указанные особенности и технические параметры изделия могут отличаться от реальных.

Местонахождение организации, производящей ремонт и техническое обслуживание:

указано на стикере продукта

Страна производства указана на паспортной табличке устройства рядом с серийным номером

Адрес изготовителя: Дайсон Технолоджи Лимитед, Тетбери Хил, Малмсбери, Уилтшир, Англия, SN16ОРР

Импортер и организация, уполномоченная изготовителем на принятие претензий: указан на стикере продукта

Определение даты производства по серийному номеру:

Первая латинская буква в восьмизначном блоке символов определяет год производства: А – 2009, N – 2020, Р – 2021, R – 2022, S – 2023, Т – 2024 и т.д. по возрастанию в соответствии с английским алфавитом.

Следующая латинская буква в диапазоне от А до N (за исключением букв I и L – они не используются) определяет месяц изготовления: А – январь, В – февраль, С – март, D – апрель, Е – май, F – июнь, G – июль, Н – август, J – сентябрь, K – октябрь, М – ноябрь, N – декабрь.

Товар соответствует требованиям Технических регламентов Таможенного союза “О безопасности низковольтного оборудования” (ТР ТС 004/2011), “Электромагнитной совместимости технических средств” (ТР ТС 020/2011) и “Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники” (ТР ЕАЭС 037/2016), о чем свидетельствуют соответствующие сертификаты, а также маркировка товара единым знаком обращения продукции на рынке государств - членов Таможенного союза.

